# "iOPLOOK"

### LO SGUARDO SULL'ECCELLENZA

взгляд на совершенство



Blu&Magenta è il primo marchio d'abbigliamento interamente specializzato per l'infanzia con un'ampia scelta di linee sempre comode per i bambini e le bambine che li andranno ad indossare e con tessuti sicuri provenienti dalle maggiori manifatture italiane. Tessuti raffinati e lavorazioni di alta qualità, per un design ricercato ed elegante. Oltre alla sicurezza dell'origine delle materie prime, all'ottimo rapporto qualità-prezzo e alla predilezione per filati anallergici ed ecosostenibili, da sempre i punti di forza del nostro brand, i prodotti Blu&Magenta si distinguono per un significato affettivo profondo.



REPUBBLICA DI SAN MARINO Centro Commerciale Azzumo | Via Marino Moretti, 23 47899 Serravalle - R.S.M. | Tel. 0549/900311

REGGIO EMILIA Via Emilia Santo Stefano, 13/8 | 42121 Reggio Emilia Tel. 0522/451891 CIVITANOVA MARCHE
Centro Commerciale Cuore Adriatico | Via San Costantino, 98
42012 Civitanova Marche | Tel. 0733/775548

MILANO Galleria Comm.le Ospedale Niguarda | Biocco Nord | Via A. Zubiani | 20161 Milano | Tel. 02/6425671 PARMA Strada Burla Sp72 | 43122 Parma Tel. 0521/607069

PROSSIMA APERTURA: OSPEDALE DI COMO Ospedale Sant'Anna | Via Ravona 20 San Fermo della Battaglia | 22020 Como





#### TOPLOK

N°52 | Dicembre-Gennaio 2015-16 Pubblicazione mensile Distribuzione aratuita

ISCRIZIONE R.O.C: 19959

#### **EDITORE E PROPRIETARIO**

**EXELLENT Service** 

di Massimiliano Pozzi www.exellentservice.com

info@exellentservice.com

#### REDAZIONE RIMINI

Via San Vito, 1183 47822 - Santarcangelo di R. (RN Mobile (+39) 348 4013240

#### DIRETTORE RESPONSABILE

Massimiliano Pozzi

#### COLLABORATORI

Antonietta di Vizio Roberto Corea Rosa Bubici

#### **OROSCOPO**

a cura di Posanna Rianchini

#### REDAZIONE MILANO

Via Cadorna, 53 20090 - Vimodrone (MI) Mobile (+39) 335 8216927

#### **REDATTORE CAPO - Milano**

Fabio Milani

#### PROGETTO GRAFICO

EXELLENT Service

TOP LOOK" offre esclusivamente un servizio pubblicitario, non è responsabile per qualità, provenienza o veridicità delle inserzioni. L'editore si riserva di riflutare un'inserzione a suo insindacabile giudibi. L'editore non risponde per eventuali perdite causate dalla non pubblicazione, per ritardi nella consegna grafica dell'inserzione o per qualsiasi altro motivo. E' vietata ogni riproduzione anche paradie di questo giornote.

#### on line su www.toplook.it



Stai con noi, diventa fan di Toplook Rivista



# TOPLOK SOMMARIO







#### 05 | MODA

06| Victoria's Secret Fashion Show 2015

14| Elisabetta Polignano: "Joie de Vivre"

18| Intervista a Matteo Marzotto

201 Intervista a Luisa Spagnoli

22| Prince & Samsara Beach

#### 25 | ARREDAMENTO

26 | Alberi di Natale Top

#### 29 | BENESSERE

30 | La forma ideale del nostro sorriso

32 | ULTHERAPY: Via il foulard

#### 35 | TECNOLOGIA

361 Energica EVA

#### 39 | MOTORI

40 | Ducati 959 Panigale

42 | Ducati Xdiavel

44 | BMW R Ninet Scrambler

461 Yamaha MT-10

#### 49 | VIAGGI

501 Kempinski Grand Hotel des Bains

#### 53 | GUSTO

541 Hotel liebes Rot-Flüh

58 | Savoie Mont Blanc

#### 62 | OROSCOPO

A cura di Rosanna Bianchini

# PER LA TUA PUBBLICITÀ

#### **VUOI DISTINGUERTI?**

# TOPLOK É

- **✓ RIVISTA MENSILE**
- **✓ QUOTIDIANO ONLINE**
- **✓ SOCIAL MEDIA**

Dedicati al mondo dell'Eccellenza



# **MAGAZINE:** Rivista Mensile



#### TOPLOOK MAGAZINE

Oltre **120.000 copie** annue sul territorio di:

- MILANO MARITTIMA
- RIMINI
- RICCIONE
- CATTOLICA

- PESARO
- MORCIANO DI ROMAGNA
- SAN MARINO
- VILLA VERUCCHIO
- SANTARCANGELO DI ROM.



#### TOPLOK DIFFUSIONE

**TOPLOOK** viene indirizzato tramite un accurato servizio di distribuzione alle sequenti categorie:

- Studi notai, Commercialisti, Avvocati, Ingegneri, Architetti
- Selezionati Fashion Shop, Boutique, Accessori, Gioiellerie
- Palestre, Centri Estetici, Centri Benessere, Hair Stylist
- Bar Caffetterie di Pregio
- Hotel più qualificati della Costa
- I Golf Club e Circoli Ippici della Provincia
- Aeroporto e Circuito Turistico con oltre 100.000 clienti all'anno provenienti dall'Est Europa e dalla Russia

L'eccellenza a portata di "click". Puoi leggere le news su moda, arredamento, benessere, tecnologia, motori, viaggi, gusto.. ed il tuo oroscopo, seguendo il nostro quotidiano online.

I nostri articoli si posizionano su Notizie di Google!

www.toplook.it



# **WEB MEDIA**



#### Quotidiano Online: www.toplook.it

Il primo Magazine della provincia di Rimini a pubblicare i suoi contenuti "prima" sul web! Oltre 30.000 visitatori al mese, in continuo aumento.

Riconosciuto da **www.alexa.com** (portale mondo sull'analisi dei siti web) come uno fra i 20 migliori periodici italiani online.



#### **NEWSLETTER**

La versione sfogliabile on-line di **TOPLOOK** viene inviata tramite newsletter a oltre 32.000 utenti.

Con la massima comodità gli iscritti possono ricevere e sfogliare il Magazine dai propri dispositivi collegati ad internet: PC. SMARTPHONE e TABLET



#### **SOCIAL**

**TOPLOOK** è presente e consultabile anche dai più famosi social network. **TOPLOOK** condivide con i suoi fans e followers gli articoli e i messaggi pubblicitari pubblicati su **toplook.it** e con un semplice "click" dà loro la possibilità di accedere alla loro consultazione.

#### CONTATTACI











# RUGGERI e KIA GLI UNICI CHE TI OFFRONO 7 ANNI DI GARANZIA.



The Power to Surprise

RUGGERI TI ASPETTA NELLA NUOVA CONCESSIONARIA KIA. VENDITA AUTO NUOVE E USATE. OFFICINA E RICAMBI ORIGINALI.



Finance







#### Limitazioni garanzia\*

"Garanzia 7 anni/150.000 km escluso parti e/o componenti che hanno un limite naturale legato alla loro deperibilità temporale come: batterie (2 anni), sistemi audio, navigazione e intrattenimento audio/video (3 anni) e la verniciatura (5 anni). Per veicoli immatricolati dal 01.05.2013 al verniciatura è garantita 7 anni/150.000 km. Dettagli, limitazioni e condizioni su www.kla.com e nelle concessionarie. Consumo combinato (1 x 100km) da 3,5 a 7.2. Emilia o dell'artio è insertia a titolo di riferimento.



CONCESSIONARIA KIA Nuova Circonvallazione 31 (incrocio Covignano) RIMINI - 全 0541.771600





#### FASHION SHOW 2015

Giunto alla sua ventesima edizione, il Victoria's Secret Fashion Show 2015, registrato a New York lo scorso 11 novembre, è la sfilata di lingerie più attesa dell'anno. Per l'occasione, hanno sfilato sulla passerella un totale di 44 modelle, tra cui i 15 Angeli, le testimonial del marchio, che annoverano nomi illustri quali Adriana Lima, Alessandra Ambrosio, Behati Prinsloo, Candice Swanepoel, Sara Sampaio, Lily Aldridge, Elsa Hosk, Jac Jagaciak, Jasmine Tookes e Kate Grigorieva.

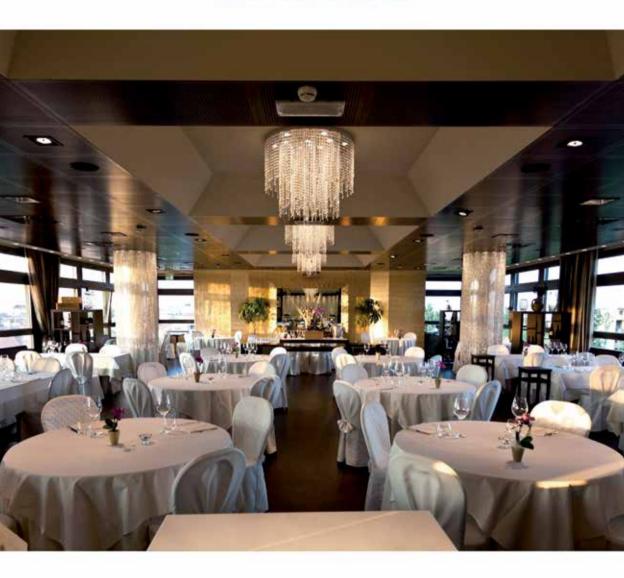
Il Victoria's Secret Fashion Show 2015 ha inoltre registrato l'esordio delle bellissime Gigi Hadid e Kendall Jenner, che hanno sfilato





# quartopiano

# Suite Restaurant



Via Chiabrera, 34c - 47924 - Rimini (RN) Tel: +39 0541 393238 info@quartopianoristorante.com

www.quartopianoristorante.com

Seguici su:







# MODA / Victoria's Secret

per la prima volta per il brand di lingerie di lusso in grado di fatturare la cifra di 7,2 miliardi di dollari l'anno, e la presenza delle esibizioni musicali di Selena Gomez, della band *The Weekend* e di Ellie Goulding, quest'ultima convocata dopo il forfait della cantante *Rihanna*.

Come sempre le bellissime modelle hanno realizzato uno spettacolo da favola, ammaliando con la loro bellezza e indossando su curve mozzafiato costumi scintillanti di lustrini e variopinte ali di farfalla.

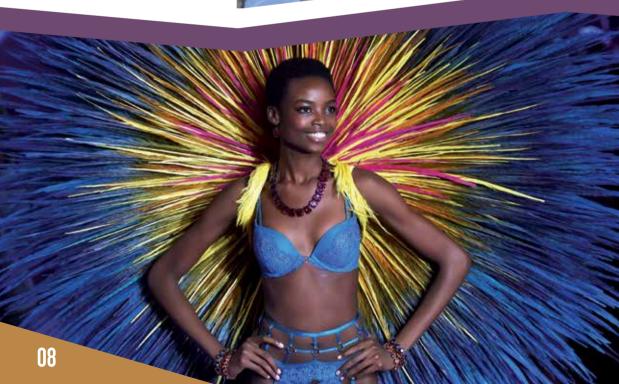
L'apertura della sfilata è toccata alla top model Behati Prinsloo, mentre il ruolo della prima donna è toccato a Lily Aldridge che quest'anno ha avuto l'onore di presentare il Fireworks Fantasy Bra, l'esclusivo reggiseno del













CATTOLICA

ALBERTA FERRETTI **ASPESI** BALLANTYNE BURBERRY **CARUSO** CHURCH'S DIADORA HERITAGE FABIANA FILIPPI FAY INCOTEX MOSCHINO PAUL SMITH **RALPH LAUREN** SEVEN STUART WEITZMAN

Ferretti: Viale Bovio, 60 Tel./Fax: +39 0541.953901

e mail: ferretti.bout@tin.it

47841 Cattolica (RN)

Ferrett...ino:

Via Matteotti, 13 Tel. +39 0541.831190

f Ferretti Boutique Cattolica 6



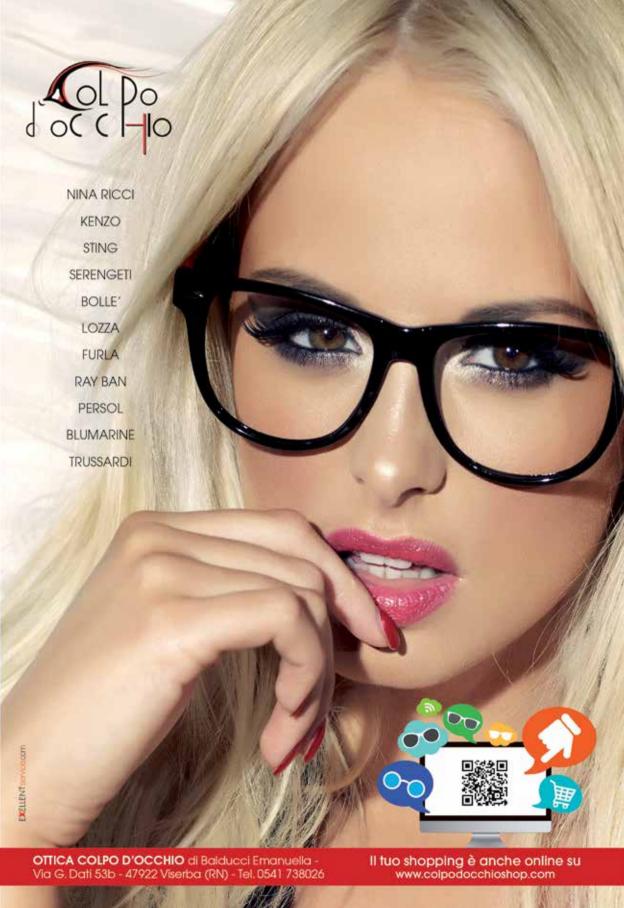
marchio realizzato a mano impreziosito da valenti artigiani di oro e pietre preziose del valore di 2 milioni di dollari.

Il Victoria's Secret Fashion Show 2015, che verrà trasmesso sul canale televisivo americano CBS nella serata dell'8 dicembre, è la rappresentazione concreta di una fantasia: sono infatti moltissime le modelle che partecipano a provini per poter coronare il sogno di far parte del brand, e se poche sono selezionate per la sfilata, sono pochissime quelle che diventano Angeli a tutti gli effetti e posso intraprendere la carriera di testimonial del marchio.

Di Fabio Milani







# VICTORIA'S SECRET

# VICTORIA'S

#### MODA / Victoria's Secret

## ПОКАЗ МОД 2015













По достижению своего двадцатого издания Victoria's Secret Fashion Show 2015. зарегистрированный в Нью-Йорке 11 ноября прошлого года, это самый ожидаемый в году показ дамского белья, и по этому случаю на подиуме были собраны в общем 44 модели, среди который 15 ангелов - лицо марки, включая в себя выдающихся моделей, таких, как Адриана Лима, Алессандра Амбросио, Бехати Принслу, Кэндис Свейнпол, Сара Сампайо, Лили Олдридж, Эльза Хоск, Моника Ягачак, Жасмин Тукс и Кейт Григорьева.

Кроме того, на показе мод Victoria's Secret 2015 был зарегистрирован дебют прекраснейших Гиги Хадид и Кендалл Дженнер, которые впервые дефилировали для бренда женского белья люкс-класса, способного достичь суммы общего оборота 7,2 миллиардов долларов за год, и музыкальные выступления Селены Гомес, группы The Weekend и Элли Голдинг.

Как всегда, красивые модели сделали сказочное шоу, завораживая своей красотой и одевая на свои прекрасные изгибы тела, от которых перехватывает дыхание, костюмы, сверкающие блестками, и крылья бабочек.

Открыла показ топ-модель Бехати Принслу, в то время, как роль первой женщины досталась Лили Олдридж, которая в этом году была удостоена чести представлять бюстгальтер Fireworks Fantasy Bra — эксклюзивное изделие марки, изготовленное вручную и украшенное талантливыми мастерами золотом и драгоценными камнями ценностью в 2 миллиона долларов.

Victoria's Secret Fashion Show 2015, который будет транслироваться по американскому телевизионному каналу CBS вечером 8 декабря, - это конкретное представление фантазии: действительно. много моделей, чтобы реализовать свою мечту и стать частью бренда, и если только немногие были отобраны для показа, то еще меньше тех, которые превращаются в ангелов со всеми надлежащими эффектами и возможностью стать лицом бренда.





#### "JOIE DE VIVRE": LA PRIMA LINEA ABITI DA SPOSA CURVY

In occasione di For Wedding, kermesse dedicata al bridal che si è svolta nei giorni scorsi a Roma, la stilista Elisabetta Polignano ha presentato "Joie de Vivre", la prima collezione di abiti per la sposa Curvy.

Il nome della collezione non è casuale: la gioia di vivere è proprio quella caratteristica tipica delle donne che amano la propria formosità e che sanno valorizzare sempre la propria femminilità.

La collezione è quindi pensata e dedicata alle forme "morbide": abiti dai tagli semplici e lineari o tagli più strutturati dalla perfetta vestibilità perché, come ha spiegato la stilista "ogni donna è uni-

ca ed irripetibile e racchiude in se qualcosa di sacro, come la vita e Joie de Vivre permette a tutte di poter realizzare il proprio sogno di sposa senza rinunce, senza doversi accontentare".

Joie de Vivre è in grado di vestire fino alla taglia 58, in modo da incontrare tutte le esigenze con capi che omaggiano femminilità e bellezza, in un gioco di equilibri e proporzioni che valorizza ciò che ogni donna ha di più bello.

Tessuti preziosi, tutti lavorati a mano in laboratori italiani per garantire un prodotto di alta qualità, vedono mikado, georgette di seta, pizzi valencienne, rebrodè e chantilly tra i materiali più utilizzati.

Sartorialità e passione portano Elisabetta Polignano a creare vere opere d'arte tanto che il brand è sempre più apprezzato anche all'estero come dimostra la presenza in Giappone e negli Stati Uniti.

Il corpo della donna ha forme molteplici, perciò è giusto che ogni donna si senta rappresentata, in sintonia con se stessa e col proprio modo d'essere soprattutto il giorno del matrimonio: Joie de Vivre è nata per rendere tutte le spose belle, uniche ed autentiche, perché a detta della stilista "non esistono difetti fisici ma caratteristiche che rendono ogni donna unica ed irripetibile".

Di Fabio Milani





• ЭЛИЗАБЕТТА ПОЛИНЬЯНО



## JOIE DE VIVRE: ПЕРВАЯ ЛИНИЯ СВАДЕБНЫХ ПЛАТЬЕВ CURVY

По случаю For Wedding — мероприятию, посвященному новобрачным, которое недавно проходило в Риме, стилист Элизабетта Полиньяно представила "Joie de Vivre" — первую коллекцию свадебных платьев Curvy.

Название коллекции не случайно: радость жизни — это типичная особенность женщин, которые любят свою стройность и всегда ценят свою женственность.

Поэтому коллекция задумана "мягким" посвящена формам: платья с простыми размерами линейными или более структурированными с подгонкой. отличной потому что, как объяснила стилист "каждая женщина уникальна и неповторима, хранит в себе что-то священное, как жизнь и Joie de Vivre (жизнелюбие), что позволяет всем реализовать свою мечту невесты без отказа от чего-либо, без необходимости удовлетворяться чем-либо нежеланным".

Јоіе de Vivre способна одеть женщину вплоть до размера 58, таким образом, чтобы удовлетворить все потребности, с костюмами, которые подчеркивают женственность и красоту в игре гармонии и пропорций, которая подчеркивает то, что есть в женщине самого красивого.

Дорогие ткани, все обработанные вручную в итальянских лабораториях, чтобы гарантировать продукт высокого качества, состоят из Микадо, кре-жоржета, кружев Валансьен, ажурного rebrodè и шантильи как наиболее используемых материалов.

Хорошая выкройка и страсть помогли Элизабетте Полиньяно

создать настоящие изделия искусства, настолько совершенные, что этот бренд все более признается и ценится, также и за рубежом, что продемонстрировано его присутствием в Японии и в Соединенных штатах.

Тело женщины имеет множество форм, поэтому правильно, чтобы каждая женщина ощущала бы именно себя представленной, в созвучии с самой собой и собственным образом жизни, прежде всего, в день бракосочетания: Joie de Vivre была создана, чтобы сделать всех невест прекрасными, уникальными и аутентичными, потому что, как сказала стилист, "не существует физических дефектов, а только особенности, которые делают каждую женщину уникальной и неповторимой".









Matteo Marzotto e' Presidente Fiera di Vicenza Spa, una delle eccellenze italiane in ambito fieristico che nell' arco dell' anno propone 14 appuntamenti, tra nazionali ed internazionali. Un modello basato su due temi: le passioni (Abilmente, Game Fair Italia, etc) e le eccellenze come Vicenza Oro (fiera del made in Italy nel settore orafo), sistemi fieristici che la Spa e' in procinto di esportare anche all' estero come fara' a Dubay ad aprile 2016 con Fiera Oro. In occasione di Abilmente Roma 2015, fiera della creatività e dell'handmade, abbiamo incontrato Matteo Marzotto.

#### Matteo Marzotto, la creatività è un'eccellenza italiana?

La creatività è una caratteristica italiana ma non è garantita da nulla, solo dalla passione di queste persone che ci credono veramente. Il bello di Abilmente è questa energia nel trasferire conoscenze, tecniche e prodotti che sono unici, che sono legati o radicati nella nostra tradizione che si rischia di perdere.

#### Fiera di Vicenza esporta un modello di Fiera dove, l'eccellenza italiana all'estero viene apprezzata, mi riferisco a Vicenza Oro.

Si ma non soltanto, noi in realtà cerchiamo di essere una piattaforma per aree di business diverse. Per cui riusciamo ad essere player di alcuni dei mestieri in cui l'Italia da il meglio di sé, e cerchiamo di farlo riempiendo questi contenitori di contenuti, nel saper fare fiera, non solo nella nostra sede ma in tutto il mondo.

#### Come esportante l'eccellenza

#### italiana nel mondo? Un consiglio da un esperto di comunicazione come Matteo Marzotto.

lo credo che dobbiamo rimanere curiosi e attenti a quello che i singoli mercati chiedono, i singoli mestieri chiedono. Fare fiera è complesso perché noi ne facciamo quattordici, ed in un certo qual modo, dobbiamo diventare esperti di quattordici mestieri differenti tra loro. Una capacità di cambiare da una settimana all'altra su filiere completamente diverse.

Di Antonietta Di Vizia





Amici d'infanzia.

Crea la tua Lista Nascita perfetta!!

#### Boutique Nanán San Marino

Camerette • complementi d'arredo • abbigliamento 0/2 anni

linea borse • cosmetica • torte pannolini e biberoneria
 Linea passeggio e pappa Inglesina e tanto altro..











Da sinistra Antonietta Di Vizia e Nicoletta Spagnoli

#### E BACI PERUGINA

Luisa Spagnoli, marchio conosciuto e amato in tutto il mondo, festeggia Luisa, una donna forte coraggiosa nata nei primi del 900, che ha fondato due aziende, la Maison di moda donna, che da lei ha preso il nome e i Baci Perugina. Un evento a Roma il 12 novembre 2015 si è svolto nel negozio di Via del Babbuino, per ricordarla, per ammirare la nuova collezione Fall/Winter 2015/16 e per assaggiare i tanto da lei amati Baci Perugina.

A **Nicoletta Spagnoli**, manager di successo, erede del marchio chiediamo:

Cioccolato e moda come nasce questo connubio? Noi oggi celebriamo Luisa Spagnoli, la fondatrice di due aziende, una grande donna nata nei primi del novecento, un periodo in cui le donne venivano messe ai margini della società, non votavano, non lavoravano. Lei era una donna libera che con forza e determinazione ha seguito le sue ambizioni e desideri.

Oggi per lei Nicoletta Spagnoli, è difficile essere una donna di successo? Ai tempi della mia bisnonna

è stata più dura credo, oggi è difficile fare moda e fare impresa sia per un uomo che per una donna.

Quali sono i mercati in difficoltà in questo momento? L'Italia con 152 negozi Luisa Spagnoli, sta rispondendo bene alla crisi, all'estero c'è il rischio paese, per cui il mercato russo che negli anni passati ci ha dato tante soddisfazioni, in questo momento di sanzioni, ci penalizza un po'.

In quali nuove aree commerciali vi state affacciando? A marzo apriremo a Palo Alto (USA) allo Stanford Shopping Center, al Dubai Moll (Emirati Arabi), e in Cina, e stiamo cercando un negozio a Londra che sarà direttamente gestito da noi.

Qui presentato grazie ad un maestro cioccolataio della Perugina che sta preparando per tutti gli ospiti di oggi un omaggio speciale, un Bacio fondente? Abbiamo voluto ricordare con questo evento due idee della mia bisnonna Luisa Spagnoli, la moda e il cioccolato, due passioni che nonostante il passare del tempo, rappresentano un punto fermo dell' eccellenza italiana.

Di Antonietta Di Vizia





New looks parrucchieri 🕝

**PRINCE & SAMSARA BEACH:** 



WINIEK KESUKI

Dopo anni di assenza, sulla collina di Riccione ritorna la VERA festa di **CAPODANNO**. Il **PRINCE CLUB** presenta: "WINTER RESORT".

Winter Resort, è il primo capodanno a Riccione realizzato dal Prince in collaborazione con **SAMSARA BEACH** (locale estivo di Gallipoli più in voga nell'estate 2015), insieme per la creazione di questa fantastica "One Night" all'insegna dello spettacolo e di un memorabile divertimento.

La serata inizierà dalla cena di gala accompagnata da musica live. Proseguirà con lo spettacolo dei DJ'S più famosi del centro Italia, che con il loro sound, condurranno tutti gli ospiti verso i festeggiamenti del "FERRAGOSTO" targato SAMSARA BEACH. Il "Ferragosto" sarà una festa nella festa che inizierà alle 3.30, dove lo Staff del Samsara Beach, con i loro Djs & vocalist, trasformeranno questa serata, in una calda notte di vacanza con la loro energia.

"L'evento è realizzato in collaborazione di **"BRAN-DINA"**, azienda di moda nazionale, riconoscibile per l'originalità nello stile "balneare" del suo design. *BRANDINA*, è la linea di borse e accessori "MADE IN ITALY " realizzata unicamente con il tessuto dei lettini da mare.. Perché il mare è felicità ovunque tu sia."

Il capodanno PRINCE & SAMSARA BEACH "WINTER RESORT" sarà una serata di puro divertimento, con un programma musicale di stile che spazierà verso un vasto panorama di generi: dalla band live a quello dei djs.









LIVE BAND JJ. VIANELLO

DEEJAY MAX MONTI TONY LOVELY GUEST MAURIZIO GUBELLINI

VOCE DANILO MARANINI GUEST FABIO MARZO





Distinguersi per non Estinguersi

EDITORIA | GRAFICA COMUNICAZIONE | WEB VIDEO EDITING

OUR NEW WEBSITE

# COMING

SAREMO PRESTO ONLINE..
CON UN NUOVO LOOK

Editoria & Comunicazione Pubblicitaria

EXELLENT service di Massimiliano Pozzi Via San Vito, 1183 Santarcangelo di Romagna (RNI) Tel.: +39 348 4013240 Info@exellentservice.com





Exellent Service



**TopLook Magazine** 



www.exellentservice.com



# L'ALBERO DI NATALE

#### IL TOP DELLE FESTIVITÀ

L'**albero di Natale** da sempre rappresenta un elemento decorativo e d'arredo durante le festività, ce ne sono di tanti tipi in commercio, dai più costosi ai più commerciali, ovvio noi di TopLook abbiamo scelto per voi, i più belli e di sicuro effetto!

Dove si potrà mai trovare l'albero di Natale più costoso del mondo? La risposta è fin troppo semplice: negli *Emirati Arabi,* ad Abu Dhabi. Situato nella lobby dell'hotel **Emirates Palace**, alto ben 13 metri, del valore di ben 11 milioni di dollari (8,3 milioni di euro), punta dritto al record di albero di Natale più costoso al mondo. Vale cosi tanto perchè addobbato con ben 131 gioielli tra oro, diamanti, zaffiri, smeraldi e altre pietre preziose.

Uno sicuramente molto stravagante è invece esposto in Giappone, un albero di Natale in platino dal prezzo di 100 milioni di yen (circa 800.000 dollari) esposto in un negozio di gioielleria nel quartiere commerciale di **Tokyo** di **Ginza**. Ornamenti in platino, dedicati al tema della *Cenerentola di Walt Disney* e una pantofola con diamanti da tre carati, sono le principali caratteristiche del prezioso albero. Quest'anno la romantica storia della ragazza buona, trattata male dalle sorellastre, ma predestinata a sposare il principe, veste l'albero di Natale più costoso del Giappone.

Molto amato e molto costoso è anche, l'albero di Natale di New York al Rockefeller Centre, che viene inaugurato con un grande evento che segna l'avvio dello shopping natalizio. Ogni anno sono tante le star cinematografiche che partecipano alla sua accensione, un vero evento per grandi e piccini.

Albero di Natale prezioso e costoso, si può fare anche a casa volendo, o stile arabo appendendo gioielli e banconote al posto di palline e luci o semplicemente attaccando foto e biglietti di auguri, preziosi e rari per tutti noi, forse più dei gioielli veri!

Di Antonietta Di Vizia









# Ginza - Tokyo



# НОВОГОДНЯЯ ЕЛКА

# САМАЯ ЛУЧШАЯ ЧАСТЬ ПРАЗДНОВАНИЙ

Новогодняя елка (рождественское дерево) издавна представляет декоративный элемент украшений праздничной обстановки, существует множество различных ее типов в продаже, от самых дорогих до более дешевых, но конечно же мы, TopLook, выбрали для вас самые красивые, и, бесспорно, самые эффектные!

Где можно найти самую дорогую новогоднюю елку в мире? Ответ достаточно прост: в Арабских эмиратах, в Абу-Даби. Она находится в холле отеля Emirates Palace, высотой в добрых 13 метров и ценностью в 11 миллионов долларов (8,3 миллиона евро), она специально была сделана для того, чтобы стать рекордом как самая дорогая новогодняя елка в мире. Она такая дорогая, потому что украшена 131 украшением из золота, бриллиантов, сапфиров, изумрудов и других драгоценных камней.

Одна же, бесспорно, самая экстравагантная, находится в Японии – платиновая новогодняя елка ценой в 100 миллионов йен (около 800 000 долларов), выставлена в ювелирном магазине торгового квартала Гиндза в городе Токио. Орнаменты из платины, посвященные теме диснеевского карнавала, и туфелька с бриллиантами на 3 карата — основные характеристики драгоценного дерева. В этом году романтическая история доброй девушки, к которой плохо относились ее сводные сестры, но которой было предназначено выйти замуж за принца, является стилем самой дорогой в Японии новогодней елки. Очень любимая и также очень дорогая новогодняя елка в Нью-Йорке в Рокфеллер-центре, торжественное открытие которого происходит в этот период, вместе с началом новогодних и рождественских покупок. Каждый год многие звезды кинематографа зажигают эту новогоднюю елку — и это настоящее событие как для взрослых, так и для детей.

Дорогую и драгоценную елку можно сделать также и дома при желании, или в арабском стиле, подвешивая украшения или банкноты вместо шариков и гирлянд, или прикрепляя только поздравительные открытки, драгоценные и дорогие для всех нас, может быть, даже больше, чем настоящие украшения!





blue, caffè



Viale Ceccarini, 63 47838 Riccione

www.facebook.com/BlueBarCaffe









# LA FORMA IDEALE DEL NOSTRO SORRISO.

Sorridere è uno dei piccoli, grandi piaceri che la vita può offrire. A volte, però, è un piacere che ci neghiamo per non mettere in mostra i difetti del nostro sorriso. Per fortuna esiste una soluzione semplice e indolore che risolve gran parte degli inestetismi legati al sorriso: le faccette estetiche, sottili rivestimenti di ceramica che vengono applicati sulla superficie esterna del dente e fanno scomparire imperfezioni di colore, forma e posizione.

Lo spessore sottile della ceramica utilizzata (0,4-0,6 mm.) conferisce al rivestimento quella trasparenza naturale, traslucenza, alla base del grande successo di questometodo di restauro: lo speciale "effetto lente a contatto" rende infatti la faccetta invisibile, conferendo al sorriso un aspetto naturale.

Gli inestetismi risolvibili sono numerosi, ecco quelli più comuni. I diastemi, ossia le spaziature tra denti. Le discromie: macchie permanenti resistenti agli sbiancamenti. Denti abrasi, risultato di processi erosivi meccanici come il bruxismo (digrignamento) o l'usura da invecchiamento; oppure derivanti da processi erosivi chimici, connessi alla bulimia o all'abuso di sostanze acide. Otturazioni con

difetti di colore per il deterioramento di otturazioni bianche. Anomalie di forma o predilezione per una forma specifica: nel primo caso si modifica una forma non estetica, nel secondo si conferisce un aspetto particolare alla dentatura (incisivi "a zeppetta", canini appuntiti, ecc.).

Le faccette offrono una soluzione eccellente e duratura, caratterizzata da forte resistenza all'abrasione ed elevata stabilità cromatica. Una volta cementate aderiscono perfettamente al dente diventando tutt'uno con esso e rinforzano la struttura dentale residua.

Tecnologie complesse di ultima generazione ci consentono di progettare, realizzare e montare una o più faccette in una singola seduta.

> Dott.ssa Valentina Galli Specializzata in Implantologia Esperta di Estetica dentale

Per prenotare un consulto personalizzato contattare:

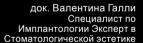


Studio dentistico Galli: Tel.: 0541 955189 www.studiodentisticogalli.it

# ИДЕАЛЬНАЯ ФОРМА НАШЕЙ УЛЫБКИ.

Смеяться – это одно из маленьких, но самых больших удовольствий, которые жизнь может нам предложить. Однако. иногда нам больше приносит удовольствие TO, как можем скрыть изъяны нашей улыбки. К счастью, существует простое безболезненное решение. которое позволит решить большую часть проблем, связанных улыбкой: эстетические шпонки. маленькие керамические покрытия. которые применяются на внешней поверхности зуба и скрывают дефекты его цвета, формы или позиции. Толщина используемой керамики очень тонкая (0.4-0.6 мм.). придает при применении естественную прозрачность. полупрозрачность, базируясь большом успехе этого метода: специальный "эффект контактных линз" делает эти шпонки невидимыми, придавая улыбке естественность. Гамма улучшений, которые могут подарить предлагаемые шпонки, очень широка, наиболее несколько распространенных. Диастемы, или расстояние между зубами. Обесцвечивание: закрывают постоянные пятна, остающиеся при отбеливании. Стертые зубы - это результат механических эрозивных процессов, таких,

как бруксизм (шлифовка) или изнашивания ОТ старости; ипи же происходящий ОТ химических эрозивных процессов. связанных CO злоупотреблением булимии Пломбы с или кислотами. дефектами цвета, связанными с несовпадением субстанции материала цвету ПО утратой белизны. его Аномалии формы или страсть к специфическим необычным форма: в первом случае просто изменяется неэстетическая форма, в другом придается особый вид любому зубу ("под мотыгу", клыки Шпонки т.п.). предлагают оптимальное решение проблем также и по времени, для них характерна сильная устойчивость к абразивному воздействию и повышенная цветоустойчивость. Один поставленные. раз они идеально прилегают к зубам, превращаясь в одно целое и усиливая всю структуру зубов. Комплексные технологии последних поколений, которые позволяют проектировать, производить и вставлять одну или более шпонок за один сеанс.









# **ULTHERAPY: VIA IL FOULARD**



Finalmente in Italia è arrivata la tanto attesa tecnologia **ULTHERA** che permette in un'unica seduta di ringiovanire e rassodare la pelle di viso, contorno occhi, collo e decolletè per un effetto lifting senza bisturi né aghi. **ULTHERA** è la tecnologia ad ultrasuoni Microfocalizzati approvata **FDA** (Food and Drug Administration ente governativo americano) che ha ottenuto negli Stati Uniti il riconoscimento per il miglior trattamento ambulatoriale non chirurgico.

ULTHERA oltre ad utilizzare gli ultrasuoni microfocalizzati di ultima generazione è dotata di un ecografo incorporato al macchinario stesso, che permette al medico di lavorare con estrema precisione e sicurezza. Il medico così assistito sarà in grado di valutare sezione per sezione quale intensità utilizzare, raggiungendo il derma in varie profondità fino al piano muscola-

Le zone che possono essere trattate con Ulthera

- Contorno occhi per l'innalzamento del sopracciglio
- Guance
- Zona mandibolare
- Mento e Sottomento
- Collo
- Decolletè

re che con il trascorrere degli anni perde la sua tonicità. Attualmente sono più di 500.000 i casi trattati nel mondo con successo: fin dalle prime settimane dopo la seduta, la pelle diventa più tonica, compatta, le rughe si distendono, il colorito è più armonioso e uniforme. La pelle si tende aiorno dopo aiorno riducendo visibilmente il rilassamento cutaneo mentre. l'effetto di sollevamento e di trazione sarà visibile con il trascorrere dei mesi. I risultati vanno via via migliorando nel corso delle settimane fino a 6/7 mesi dopo la seduta per la capacità degli Ultrasuoni di innescare la produzione di nuovo collagene e nuove fibre elastiche. L'esito del trattamento auindi, sarà realmente evidente dopo circa 3 mesi dalla seduta e si stabilizzerà per un periodo di almeno 18 mesi. Il trattamento è indolore e la ripresa delle proprie attività è immediata.

Per prenotare un consulto gratuito contattare

"Centri Medici Bruno Bovani" www.brunobovani.it



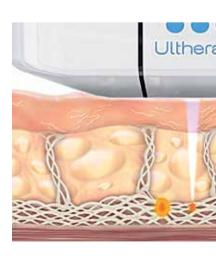


#### I vantaaai di Ulthera:

- Procedura non invasiva, niente bisturi né aghi
- Utilizzo di Ultrasuoni Microfocalizzati di ultima generazione che raggiungo con massima precisione i piani profondi dei tessuti dermici
- Produzione di nuovo collagene
- Risultati naturali visibili e duraturi
- Unica seduta ambulatoriale, ripetibile
- Zero tempo di recupero



BEST SKIN TIGHTENING
OF BEAUTY AWARD
FOR THE 2° CONSECUTIVE YEAR



# **Ultherapy**\*

SEE THE BEAUTY OF SOUND™

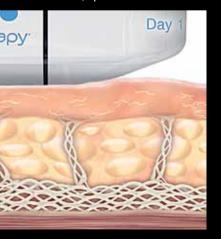
# ULTHERAPY: ДОЛОЙ КОСЫНКУ





Наконец-то в Италии появилась долгожданная ULTHE-RA, которая позволяет за один сеанс омолодить и укрепить кожу лица, вокруг глаз, на шее и в области декольте. создавая эффект подтяжки. но без скальпелей или иголок. ULTHERA - это технология микро-сфокусированного ультразвука, утвержденная FDA (Государственное учреждение продуктов пищевых медикаментов США), которая в Соединенных Штатах получила широкое признание благодаря наилучшей нехирургической амбулаторной обработке.

ULTHERA, кроме использования



микро-сфокусированного ультразвука последнего поколения. оснашена сонографом. встроенным в сам аппарат. которые позволяет работать С максимальной точностью И надежностью. Врач. при помоши такого оборудования, будет способен секцию за секцией оценить интенсивность обработки. которую нужно использовать, чтобы воздействовать на дерму на разных уровнях, до самого мускульного уровня, который утрачивает годами тоже свою крепость. Ha данный момент зафиксировано более 500 000 случаев обработки кожи этим аппаратом позитивным результатом: С первых же недель, сеанс за становиться сеансом. кожа все более крепкой, упругой, ынишаом разглаживаются, цвет становиться более однотонным. гармоничным И Кожа натягивается день днем, что видимо уменьшает расслабление кожи, время, как эффект подъема и натяжения будет виден по истечению нескольких месяцев. Результаты постепенно улучшаются с течением недель до 6/7 месяцев после сеанса. способность ультразвука



вызывает производство коллагена и новых эластичных волокон. Поэтому результат обработки будет реально очевиден через 3 месяца после сеанса И стабилизируется по прохождению периода, по крайней мере, из 18 месяцев. Обработка совершенно безболезненна, а возобновление повседневной деятельности немедленное.







Sistemi innovativi e servizi su misura

Tecnologia, design e facilità di utilizzo, contraddistinguono i prodotti CEA, che dal 1977 distribuisce sistemi informatici per Ristoranti, Bar, Negozi, Centri estetici, Tabacchi...





**RIMINI** - via Macanno, 32 tel. 0541 384337

www.ceasistemi.it















TECNOLOGIA / Energica Eva

## **ENERGICA EVA:**

## SI RICARICA IN SOLI 30 MINUTI



Energica Motor Company, azienda modenese specializzata in moto elettriche ad alte prestazioni, ha presentato a Eicma 2015 la versione definitiva di **Energica Eva**, streetfighter interamente elettrica derivata dalla superbike Ego lanciata nel 2013.

Disponibile in 2 allestimenti, Electric Green e Dark Blue, e in vendita da maggio 2016 ad un prezzo di circa 30.750 euro, Eva è ad oggi l'unica streetfighter elettrica dotata di fast charge on board che permette una ricarica in soli 30 minuti. La moto ha un telaio in tubi di acciaio che avvolge un motore sincrono a magneti permanenti raffreddato ad olio, in grado di erogare 70 kW (95 CV) e una coppia di 170 Nm che consentono una velocità max di 200 km/h in modalità Sport o una autonomia di circa 200 km in modalità Eco.

Disponibili 4 modalità di guida, Sport, Eco, Urban e Rain, con le quali è possibile gestire l'erogazione della potenza, e 3 tarature del sistema di frenata rigenerativa per il recupero dell'energia.



Il pacco di batterie agli ioni di litio da 11,7 kWh, è ricaricabile in 3,5 ore con le colonnine di ricarica tradizionali o con quelle di casa o in soli 30 minuti grazie al sistema fast charge on board.

Particolare è inoltre MYEnergica, l'app ufficiale sviluppata ad hoc per smartphone e tablet, che consente di monitorare l'efficienza della moto e di intervenire su alcune funzioni come impostare la velocità in base allo stato della batteria e alla distanza residua per giungere alla meta o al più vicino punto di ricarica.

Tra le informazioni, la memorizzazione dei dati del viaggio intrapreso (km percorsi, velocità, stato batterie, ecc.), i valori economici e il risparmio in termini di inquinanti immessi nell'aria, la velocità di ricarica durante il rifornimento e la registrazione della posizione gps della moto parcheggiata

Di Fabio Milani

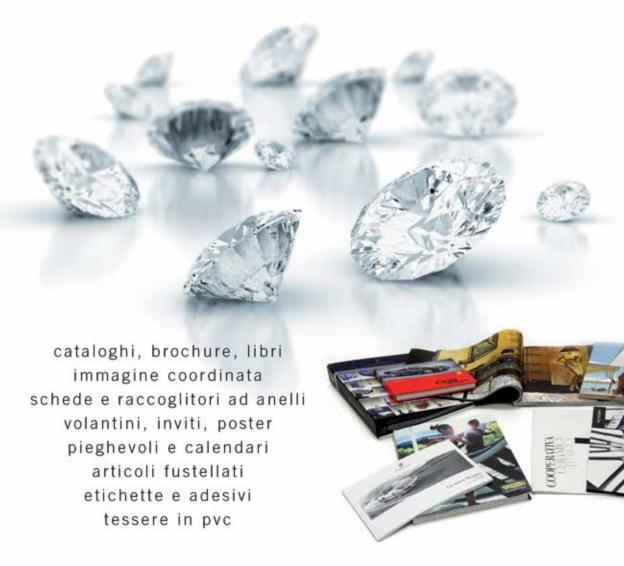






## UN UNIVERSO DI INFINITE OPPORTUNITÀ

www.digitalprintrimini.com



Centro Stampa Digitalprint S.r.I.

Via A. Novella, 15 - 47922 Viserba (RN) - Tel. 0541 742974 / 742497 - Fax 0541 742305 Email: info@digitalprintrimini.com - www.stampareblog.it - www.facebook.com/centro.stampa.digitalprint

## **ENERGICA EVA:**

## ЗАРЯЖАЕТСЯ ВСЕГО ЗА 30 МИНУТ



Company Energica Motor компания из Модена, специализирующаяся на электромотоциклах высокой производительности. представила на выставке Еіста 2015 окончательную версию Energica Eva полностью электрической дорожной модели, изготовленной на базе супербайка Едо, выпущенного в 2013 году. Доступен в двух вариантах отделки, Electric Green и Dark Blue, будет доступен для продажи с мая 2016 года по цене около 30 750 евро, на сегодняшний день Eva - это единственная электрическая дорожная модель, оснащенная быстрой бортовой зарядкой, которая позволяет возобновить заряд всего за 30 минут.

Мотоцикл обладает рамой из стальныхтрубок, расположенных вокруг синхронного двигателя масляным магнитах С охлаждением. способного 70 кВт (95 ЛС) и выдавать 170 Нм крутящего момента. которые позволяют достигать максимальной скорости 200 км/ч в режиме "Спорт" и автономию передвижения до 200 км в режиме "Эко". Доступны 4 "Спорт", режима управления, Эко", "Городской" И "Дождь", помощью которых можно управлять подачей мощности, калибровки тормозной регенерирующей системы для возобновления энергии. Блок литий-ионных аккумуляторов на 11,7 кВт заряжается за 3,5 часа от обычных традиционных



зарядных станций, или от домашних всего за 30 минут благодаря системе быстрой бортовой зарядки.

Кроме того. еще одна особенность. **MYEnergica** это официальное приложение. сделанное специально для смартфонов планшетов. И которое позволяет проводить эффективности лнидотином мотоцикла вмешиваться управление некоторыми функциями, как например настройка скорости основании состояния заряда аккумулятора оставшейся И дистанции к конечной цели или к ближайшей станции подзарядки.

Среди другой информации хранение данных предпринятой поездке (километраж пробега, скорость, состояние аккумулятора и т.д.), экономические показатели и экономия с точки зрения выброса веществ, загрязняющих воздух, скорость зарядки во время процесса зарядки и координаты GPS припаркованного мотоцикла.













## DUCATI 959 PANIGALE:

## LA PICCOLA SUPERBIKE

A *Eicma 2015* Ducati ha presentato anche una piccola superbike sviluppata sulla base della 899, si tratta della **Ducati 959 Panigale**. Unica sportiva per il 2016 proposta dalla Casa bolognese, la Ducati 959 Panigale presenta dimensioni compatte, con una altezza della sella di 830 mm, un interasse di 1.431 mm e un peso a secco contenuto in soli 176 kg che diventano 200 in ordine di marcia.

Il propulsore è il Ducati Superquadro da **959 cc**, ora rispondente alla normativa Euro 4, in grado di erogare **157 CV** a 10500 giri/min e una coppia di 107,4 Nm a 9000 giri/min grazie all'incremento della corsa dei pistoni, passata da 57,2 a 60.8 millimetri, al nuovo albero motore, dotato di un inedito sistema di lubrificazione del perno di biella, e al nuovo disegno del cielo dei pistoni e delle teste con coperchi superiori in alluminio.

Le sospensioni vedono la presenza di una forcella *Showa Big Piston Fork* da 43mm completamente regolabile all'anteriore e di un mono ammortizzatore Sachs, anch'esso regolabile, montato laterale su un forcellone a doppio braccio; i cerchi in lega a 10 razze montano pneumatici *Pirelli Diablo Rosso Corsa* da 120/70 e 180/60, mentre l'impianto frenante è composto da 2 dischi semiflottanti da 320 mm con pinze Brembo monoblocco M4.32 ad attacco radiale a 4 pistoncini all'anteriore e un disco da 245 mm, pinza a 2 pistoncini al posteriore: ovviamente ABS Bosch di serie.

Dato che la moto è nata per la pista, in modalità Race sono disponibili i **157 CV** con una risposta immediata dell'acceleratore, in modalità Sport la risposta meno violenta, mentre in modalità Wet sono solo 100 i CV disponibili e la risposta del motore è addolcita, con l'intervento di ABS e DTC molto più invasivi.

La moto sarà disponibile sul mercato **a partire** dal 2016, ad un prezzo non ancora dichiarato.

Di Fabio Milani







## DUCATI 959 PANIGALE

## МАЛЕНЬКИЙ СУПЕРБАЙК

На выставке Eicma 2015 Ducati представила и свой маленький также супербайк. разработанный на основе 899, речь идет о модели Ducati 959 Panigale. Единственный мотоцикл на 2016 предложенный торговым домом г. Болонья, Ducati 959 Panigale компактных размеров, с высотой седла 830 мм, колесной базой 1431 мм и весом всухую всего 176 кг, которые превращаются в 200 уже когда мотоцикл готов к пробегу.

Силовая установка взята от Ducati Superquadro на 959 см3, теперь соответствует норме Евро 4, способна выдать 157 ЛС при 10500 оборотах/минуту и крутящем моменте 107,4 Нм при 9000 оборотах/минуту благодаря увеличению хода поршней, измененного с 57,2 до 60,8 миллиметров, новой оси мотора, оснащенного еще не раскрытой системой смазки пальца кривошипно-шатунного механизма, и новому дизайну корпуса поршней и головок с верхними алюминиевыми крышками.

В подвеске можно увидеть присутствие вилки Showa Big Piston Fork на 43 мм, полностью регулируемой, спереди, и моноамортизатора Sachs, также регулируемого, расположенного сбоку на вилке с двойным плечем; легкосплавные диски на 10 спиц обуваются в шины Pirelli Diablo Rosso Corsa на 120/70 и 180/60, в то время, как тормозной механизм состоит из 2 полуплавающих дисков на 320 мм с моноблоковыми зажимами Brembo M4.32 с радиальным соединением на 4 поршня спереди, и диском на 245 мм, зажимом с 2 поршнями сзади: конечно же с системой ABS Bosch этой серии.

Учитывая, что мотоцикл был создан для трека, в режиме Race доступны 157 ЛС с немедленной реакцией акселератора, в режиме Sport реакция не такая резкая, в то время, как в режиме Wet доступны только 100 ЛС, а отклик двигателя на акселератор очень смягчен, с еще более агрессивным задействованием систем ABS и DTC.

Мотоцикл будет доступен на рынке начиная с 2016 года, цена еще не была оглашена.



Possente, dal design estremo ma armonico, la **XDiavel** è la nuova espressione del low speed excitement, l'innovativa visione del mondo cruiser espresso da *Ducati*: andatura rilassata a bassa velocità e pedane avanzate, accoppiate a all'adrenalina della guida sportiva, condite con eleganza total black, italian style e tecnologia raffinata di altissimo livello.

Mini dragster omologato per l'uso stradale, la moto è un concentrato di guidabilità (è in grado di piegare fino a 40°), oltre ad essere la prima Ducati ad utilizzare la trasmissione finale a cinghia per avere silenziosità, pulizia, ridotta manutenzione e una risposta fluida all'acceleratore. La moto dispone dell'Inertial

Measurement Unit Bosch abbinato al controllo di trazione, del riding mode, dell'ABS Cornering e del cruise control, ma la novità è rappresentata dal DPL, un sistema regolabile con 3 modalità d'intervento che aiuta in partenza per ottenere il massimo sprint in fase di accelerazione.

Il motore **2 cilindri Testastretta** Euro 4 di 1262 cc è in grado di erogare **156 CV** a 9.500 giri con 13,1 kgm di coppia a 5000 giri, controllabili facilmente tramite dal sistema *Ride-by-Wire* e la distribuzione a fasatura variabile. Il telaio è il classico telaio a traliccio con il motore come elemento portante mentre le sospensioni sono Marzocchi all'anteriore e un mono braccio Sachs al

posteriore, entrambe regolabili.

L'impianto frenante Brembo, vede 2 dischi da 320 davanti con pinze monoblocco a 4 pistoncini e pompa radiale PR18/19 e da un disco da 265, con pinza flottante a 2 pistoncini che si armonizza con i cerchi in lega leggera da 17" e i pneumatici Pirelli Diablo Rosso 120/70 ZR 17 all'anteriore e 240/45 ZR 17 al posteriore. Due le colorazioni disponibili, nero opaco nella versione base, nero lucido nella versione S. mentre di serie troviamo il gruppo ottico anteriore full led che dispone del Daytime Running Light, e il quadro strumenti composto da uno schermo TFT da 3,5 pollici.

Di Fabio Milani





# DUCATI XDIAVEL: НОВЫЙ КОНЦЕПТ КРУЗЕРА

MOTORI / Ducati XDiavel





Властный и сильный, с агрессивным, но гармоничным дизайном. XDiavel – это новое выражение азарта на малых скоростях. инновационное видение мира крузеров, внедренное Ducati: расслабленное вождение на низких скоростях, и продвинутые ассоциирующиеся с адреналином спортивного вождения, приправленные элегантностью стиля "все черное", итальянского стиля и изысканной технологией высочайшего уровня. Мини-драгстер, омологированный для дорожного мотоцикл является использования. этот концентрацией высокого уровня управляемости (способен наклоняться до 40°), а также первой моделью Ducati, которая использует ременную передачу для тишины, чистоты, уменьшения проблем с техническим обслуживанием и мягким ускорением при воздействии на акселератор.

Мотоцикл располагает системой Inertial Measurement Unit Bosch, соединенной с контролем передачи, режима езды, системой ABS Cornering и круиз-контролем, но новинка – это DPL – регулируемая система с 3 оперативными режимами, которая помогает при пуске для получения максимального спринта на этапе ускорения.

Двухцилиндровый мотор Testastretta евро 4 на 1262 см3 способен выдавать 156 ЛС при 9 500 оборотов с 13,1 кг/м крутящего момента на 5000 оборотов, которые легко контролируются системой Ride-by-Wire, обладает регулировкой фаз газораспределения.

Рама является классической решетчатой, с мотором в качестве несущего элемента, в то время, как подвеска модифицирована на Marzocchi спереди и моноамортизатор Sachs сзади, оба регулируемые.

Тормозное устройство Brembo состоит из двух дисков на 320 мм спереди, с моноблоком с 4 поршнями и радиальным насосом PR18/19, и диском на 265 мм с плавающим зажимом на 2 поршня, которые сочетаются с дисками из легкого сплава на 17 дюймов и шинами Pirelli Diablo Rosso 120/70 ZR 17 сзади и 240/45 ZR 17

Доступны два цвета, черный матовый для низкой версии, черный глянцевый для версии S, задняя фара этой серии - full led, которая располагает Daytime Running Light, инструментальная панель оснащена монитором TFT на 3,5 дюйма.



# BMW R NINET SCRAMBLER

Design minimal, anticonformista dal sapore modernamente retrò, pneumatici tassellati, scarico alto, il tutto costruito intorno alla base della *BMW R NineT*, roadster lanciata nel 2014 per il 90esimo di *Motorrad*: ecco la **BMW R NineT Scrambler** presentata a *EICMA 2015*, moto che si rivolge a quei motociclisti che vogliono identificarsi nel concetto di Heritage proposto dalla casa tedesca. Rispetto alla roadster, la **BMW R NineT Scrambler** è stata modificata nel triangolo manubrio-sella-pedane: il manubrio è stato infatti posizionato più in alto, la seduta è ora più imbottita e comoda e le pedane sono state posizionate leggermente più in basso per favorire una posizione di quida molto più rilassata.

Con **1527 mm** di passo e una altezza della sella a 820 mm, la moto si presta bene al viaggio di coppia, anche se gli ingegneri bavaresi hanno previsto una versione single realizzabile smontando il telaietto per il passeggero, ma il vero punto di forza riguarda la customizzazione, risultano infatti già disponibili il silenziatore Akrapovic basso, le ruote a raggi con gomme tassellate di primo equipaggiamento, serbatoio in alluminio, tabelle porta numero, griglia protettiva per il faro anteriore e la slitta paramotore.

Spinta dal classico bicilindrico boxer con raffreddamento misto aria-olio da 1170 cc, in grado di erogare 110 CV a 7750 g/min e sviluppare una coppia massima di 116 Nm a 6000 g/min, la R NineT Scrambler rispetta la normativa Euro 4 grazie a una nuova mappatura del motore ed a un rivisto sistema di alimentazione, dotato di un filtro ai carboni attivi per lo spurgo del serbatoio. Tra gli aggiornamenti del gruppo motore, da citare, l'impiego di due alberi a camme in testa per comandare le quattro valvole di ogni cilindro e la trasmissione secondaria accorciata, mentre lo scarico alto realizzato ad hoc produce una sonorità profonda in regola con le specifiche ECE R41-04.

La ciclistica vede la presenza di una forcella telescopica con 125 mm di escursione all'anteriore e di un ammortizzatore centrale posteriore con escursione di 140 mm; pneumatici 120/70-19 anteriore e 170/60-17 posteriore e dischi freno da 320 mm di diametro con pinze a 4 pistoncini e da 265 mm con pinze a 2 pistoncini: tutto controllato da ABS BMW. Particolare la strumentazione: viene utilizzata una soluzione mista analogica-digitale sulla quale vengono visualizzate le informazioni del computer di bordo, che fa parte della dotazione di serie, in una raffinato mix di moderno e vintage.

Di Fabio Milani







## BMW R NINET SCRAMBLER MOTOR! / BMW R Ninet Scrambler

дизайн. нонконформизм вкусу легкого ретро, бугристые шины, высокая выхлопная труба, все сконструировано на базе BMW R NineT – родстера, выпущенного в 2014 году по случаю 90-летия Motorrad: именно так появился BMW R NineT Scrambler, представленный на выставке EICMA 2015 – мотоцикл специально для тех любителей, которые хотят идентифицировать себя с концептом Heritage предложенного немецким торговым домом.

По сравнению с родстером, BMW R NineT Scrambler был модифицирован в треугольник руль-сиденьерасположен руль действительно немного выше, сиденье теперь более мягкое и удобное, а подножки расположены немного ниже. что благоприятствует очень расслабленному положению для управления. С шагом 1527 мм и высотой сиденья 820 мм, мотоцикл часто берут в прокат для путешествия на двоих, хотя баварские инженеры предусмотрели также и версию для одного, которая получается, если убрать раму для пассажира, но самая сильная сторона касается тюнинга, изготовления на заказ, в таких версиях доступны низкий глушитель Akrapovic. диски со спицами, бугристые шины для первичной комплектации, алюминиевый бак, табличка с номером, защитная решетка для задней фары и защитный щиток-салазка для мотора. Приводится действие классическим двухцилиндровым boxer-ом со смешанным воздушно-масляным охлаждением на 1170 см3, способным выдавать 110 ЛС и 7750 об./мин., развивать максимальный крутящий момент в 116 нм при 6000 об./мин, R NineT Scrambler соответствует нормативу Евро 4 благодаря переоснащению мотора и пересмотру системы питания, оснащенной фильтром с активированным углем для слива бака.

Среди обновлений группы мотора следует отметить. что использование двvх распределительных валов в головке. для управления четырьмя клапанами каждого цилиндра, и вторичная сокращенная трансмиссия, в то время, как высокая выхлопная труба, созданная специально, производит глубокий звук согласно спецификаций ECE R41-04.

В шасси присутствует телескопическая вилка с ходом 125 мм спереди, и центральный задний амортизатор с ходом 140 мм; передние шины 120/70-19 и задние 170/60-17 с тормозными дисками 320 мм в диаметре, с зажимами на 4 поршня, и 265 мм с зажимами на 2 поршня: все это контролируется ABS BMW.

Особенности инструментального управления: на панели показывается смесь аналоговых и цифровых сигналов, которые отображают информацию, передаваемую бортовым компьютером, который является дополнением данной серии, в изысканной смеси модернизма и винтажа.









Presentata in occasione di **EICMA 2015** dal campione del mondo della MotoGp, *Jorge Lorenzo*, e all'insegna dello slogan the Dark Side of Japan, la nuova ammiraglia delle naked della casa di Iwata: la **Yamaha MT-10**.

Con questo modello, costruito sulla base della YZF-R1, Yamaha sembra voler raccogliere il guanto di sfida lanciato dalla **Ducati Monster 1200R** e si presenta sin dal primo sguardo cattiva, oltre a promettere notevoli doti di agilità e di reattività alle condizioni più estreme. Tutto ruota intorno al telaio Deltabox in alluminio della YZF-R1, anche se con geometrie differenti e un passo corto di soli 1400 mm, e al propulsore 4 cilindri in linea di 1000 cc crossplane a scoppi irregolari, che indiscrezioni accreditano di **160 CV**.

Il motore è poi abbinato a un corposo pacchetto di elettronica: acceleratore a controllo elettronico YCC-T, centralina bimappa *Yamaha D-MODE* per una erogazione più sportiva o più progressiva in caso di manti

stradali con scarsa aderenza, controllo di trazione di serie e settabile su 3 livelli e cambio elettronico *Quick Shift System* (opzionale) e al cruise control, azionabile tramite pulsante al manubrio in quarta, quinta e sesta marcia.

La ciclistica vede 2 forcelle Kayaba da 43 mm completamente regolabili all'anteriore e un mono ammortizzatore posteriore accoppiato a un forcellone in alluminio, mentre l'impianto frenante si avvale di un doppio disco anteriore da 320 mm di diametro con pinze radiali a 4 pistoncini e di un disco posteriore da 220 mm con pinza flottante, tutti controllati da un impianto ABS.

Esteticamente grintosa grazie a molti dettagli spigolosi e con un frontale nel quale i gruppi ottici ricordano i transformers, la **Yamaha MT-10** sarà disponibile alla vendita sui mercati a partire da maggio 2016 nelle colorazioni Night Fluo, Tech Black e Race Blu.

Di Fabio Milani



## YAMAHA MT-10:

## **"ТЕМНАЯ СТОРОНА" ЯПОНИИ**

Представленный по случаю выставки EICMA 2015 чемпионом мира в категории MotoGp, Джорджем Лоренцо, в рамках слогана "Темная сторона" Японии, новый флагман исключительно от торгового дома Iwata: Yamaha MT-10. Эта модель, сконструированная на базе YZF-R1 Yamaha кажется таковой, которая стремится собрать все возможные вызовы, брошенные Ducati Monster 1200R, и уже с первого взгляда кажется злой, и это в дополнение к обещанию, что при вождении понадобятся вся возможная ловкость и реакция в самых экстремальных условиях.

Все обращается вокруг алюминиевой рамы Deltabox для YZF-R1, даже если геометрически она отличается, а колесная база составляет всего лишь 1400 мм, линейный 4-цилиндровый двигатель на 1000 см3, коленвал с неравномерными эксцентриками, который в итоге способен выдать 160 ЛС. Мотор сочетается с целым пакетом электроники: акселератор с электронным контролем ҮСС-T, двухкартовый блок управления Yamaha D-MODE для более спортивной или прогрессивной подачи топлива в случае плохой сцепки с дорожным покрытием, контроль тяги и 3-уровневая электронная передача Quick Shift System (опционально), а также круиз-контроль, запускающийся с помощью кнопки на руле на четвертой, пятой и шестой передаче. Шасси состоит из двух вилок Kayaba на 43 мм, полностью регулируемых, спереди, и моноамортизатор сзади, соединенный с алюминиевой вилкой, в то время, как тормозное устройство состоит из двойного переднего диска на 320 мм в диаметре с радиальными зажимами на 4 поршня, и заднего диска на 220 мм с плавающим зажимом, оба контролируются системой ABS.

Эстетически агрессивный благодаря многим узловатым деталям, с видом спереди, который напоминает трансформера, Yamaha MT-10 будет доступен для продажи на рынках начиная с мая 2016 года в расцветках Night Fluo, Tech Black и Race Blu.











## Sergio Franceschini FOTOGRAFO

6





SUI SERVIZI FOTOGRAFICI PER CERIMONIE
APPROFITTA DI QUESTA OPPORTUNITÀ CHE SARA VALIDA FINO A DICEMBRE 2015



FOTO E VIDEO PER CERIMONIE • FOTO IN STUDIO • BOOK • FOTOTESSERA IN 2 MINUTI •
STAMPA DIGITALE • RESTAURO FOTO • FOTOMONTAGGI • IMPAGINAZIONE ED ELABORAZIONI
GRAFICHE • MONTAGGI VIDEO • RIVERSAMENTI VIDEO IN TUTTI I FORMATI



VIALE TIBERIO N.22/D 47921 RIMINI UTALY) Tel:: 0541.1830314 FOTO.AUTORE@ME.COM WWW.FOTODAUTORE.NET





C'è un detto famoso da queste parti: che *St. Moritz* sia bella d'inverno ma ancora più bella d'estate. Ed è l'impressione che si ha quando la strada che sale da Milano si apre improvvisamente in una valle ampia e soleggiata, punteggiata di laghi, l'Engadina. E quando alla vista appaiono le torrette e le persiane azzurre del **Kempinski Grand Hotel des Bains** avrete l'impressione che questo bianco maniero sia stato messo lì apposta, all'entrata di St. Moritz, per darvi il benvenuto.

Inaugurato nel 2002, il *Kempinski Grand Hotel des Bains* è stato il primo albergo a cinque stelle ad

essere aperto negli ultimi 90 anni! Esteriormente l'albergo si presenta come un edificio dalla ricca tradizione, ma l'atmosfera cambia sottilmente quando entrate nella luminosa lobby, decorata con marmi chiari, leggere colonne, elementi moderni e tradizionali mescolati fra loro, pezzi Art Deco e quadri storici. La luce di queste parti, intensa e calda, sembra riflettersi anche nell'atmosfera raffinata e disinvolta del Kempinski Bar & Lobby, il luogo ideale per un drink doposci o dopo una corroborante passeggiata, dove il tè viene servito nella più pura tradizione inglese.

Al Kempinski Grand Hotel des

Bains troviamo molti luoghi all'interno dove lasciar vagare i pensieri, fare progetti e celebrare le brillanti decisioni prese...

Uno di questi è sicuramente la **St. Moritz High Alpine SPA**, 2800 mq di puro relax; gli interni riprendono gli elementi della natura alpina, acqua, luce e rocce. Qui vengono proposti massaggi e trattamenti con prodotti naturali, percorso Kneipp, tre tipi di sauna, bagno turco, piscina coperta, fitness room e, a poca distanza, la sorgente termale originaria, celebrata da Paracelso, famoso botanico e alchimista del '500.

Di Massimiliano Pozzi





# VIAGGIAMONDO

AGENZIA VIAGGI SPECIALIZZATA IN VIAGGI DI GRUPPO E VIAGGI DI NOZZE

Con i Gruppi VIACGIAMONDO emozioni a tutto tondo! "VIAGGIAMONDOSPOSI":

il viaggio di nozze che avrai sempre nel cuore





### VIAGGI DI NOZZE

- Organizzazione matrimoni all'estero
  - Lista di nozze in agenzia





- Pacchetti vacanze Villaggio
- Biglietteria aerei di linea e low cost
- Prenotazioni alberahiere e trasferimenti





### "METTI UN VIACCIO SOTTO L'ALBERO"

Abbiano scatolette regalo personalizzabili da ogni prezzo per un insolito regalo di Natale (soggiorni benessere, week end in capitali europee, agriturismi, saggiorni mare ecc...







### ViaggiaMondo

Via Garibaldi 45 - 47841 Cattolica (RN) gruppi@viaggia-mondo.it Tet 0541 953286 info@viaggia-mondo.it

sposi@viaggla-mondo.it www.viaggia-mondo.it



## HЕПРИНУЖДЕННАЯ РОСКОШЬ VIAGGI / Hotel di Lusso ●●●●

## **KEMPINSKI GRAND HOTEL DES BAINS**



этих краях одна известная поговорка: Санкт-Мориц зимой. прекрасна НΟ еше прекраснее петом. Действительно впечатляет, проезжая дорогой. которая поднимается из Милана. открывается неожиданно солнечная долина, широкая усеянная озерами, - Энгадин. И когда в поле зрения возникают башенки и голубые ставни Kempinski Grand Hotel des Bains, появляется впечатление. что эта белая усадьба была там построена специально, входе в Санкт-Моритц, чтобы приветствовать всех гостей.

Официально открыт в 2002 году, Kempinski Grand Hotel des Bains был первым пятизвездочным отелем, открытым за последние 90 лет! Внешне отель представляет собой здание согласно богатой традиции, но атмосфера тонко изменяется на входе в светлый вестибюль, декорированный светлым мрамором, небольшими колоннами, традиционными и современными элементами.

которые смешиваются между собой, изделиями Art Deco и историческими картинами. Свет в этом помещении, интенсивный и теплый, кажется отраженным в изысканной непринужденной атмосфере Kempinski Bar & Lobby, идеальном месте для освежающего напитка после катания на лыжа или бега. или после быстрой ходьбы. где чай подается в чистейших английских традициях.

B Kempinski Grand Hotel des Bains онжом найти много мест, где можно дать свободу создавать праздновать блестяшие принятые решения...

Одним таких несомненно, является Moritz High Alpine SPA, 2800 м2 чистой релаксации; внутренний отображает интерьер элементы альпийской природы. воды, света и скал. Здесь предлагаются массажи обработки натуральными кнайпа, продуктами, три вида сауны, турецкая баня. крытый бассейн, зал фитнеса



и, на небольшом расстоянии, оригинальный теплый источник, прославленный Парацельсом. знаменитым ботаником алхимиком XVI века.





L'Hotel da favola a cinque stelle lusso liebes Rot-Flüh, sorge ai piedi dell'omonima "rupe rossa". Incorniciato in un ambiente naturale unico, nelle vicinanze di Haldensee/Grän - Tirolo in Austria, offre un'accoglienza esclusiva grazie anche ai 4 ristoranti unici nel loro genere per la cucina di alto livello degna dei palati più esigenti, per la cantina che annovera etichette internazionali di vini, nonché per le ambientazioni in linea con la favola.

Il Ristorante gourmet "La Cascata Nobile". Situato al pianoterra dell'edificio principale, ha al suo interno una cascata vera, mentre le aree sono denominate "Nikolaus von der Flüh Stube" e "Turmstube". Lusso ed eleganza in combinazione con uno stile tipicamente alpino. Il Ristorante "Via Mala" nell'edificio

principale, è un vero e proprio borgo ladino che si snoda sottoterra, composto da 9 casette contadine che attorniano la piazza del paese, con tavoloni originali risalenti a 300 anni fa. Un ruscello che fa girare la ruota di un mulino e tutto intorno ripide pareti di ghiacciai e ambientazioni naturali tipiche del Tirolo.

Qui puntualmente, allo scoccare delle ore, una cascata inizia a mugghiare. Gli effetti di luce creano tramonti, come un cielo stellato raggiante o un fragoroso temporale. Qui si trovano sul menù i famosi "Kas' spatzen" (gnocchetti di farina al formaggio), come il "Via Mala Reindl" (padella Via Mala) oppure la più decisa "Zwiebelrostbraten" (costata di manzo arrostita con croccanti pezzi di cipolla).

Il Ristorante "Loch Ness" a piano terra e attiguo alla piscina, un ambiente disinvolto dove gustare specialità di carne e pesce alla griglia, ma anche piatti freschi e più sfiziosi. A completamento perfetto dei tre ristoranti esistenti è infine, il Ristorante gourmet à la carte "Rot-Flüh Stüberl", che prende il nome come l'albergo, dalla omonima montagna.

Jürgen Benker, il capo chef, nonché uno dei più rinomati e famosi cuochi in Austria, (più volte premiato dalla guida ai ristoranti Gault-Millau e Guida Michelin) promette effetti speciali di finissima cucina per una vera e propria festa del palato. Almeno una volta nella vita, non accontentatevi: concedetevi il massimo del lusso.

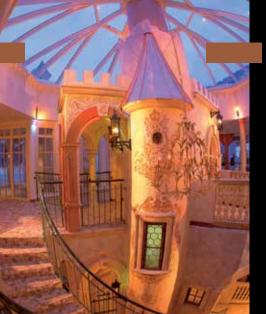
Di Rosa Bubici

















## OTEЛЬ LIEBES ROT-FLÜH:

## МЕСТО, ГДЕ СБЫВАЮТСЯ МЕЧТЫ.

Сказочный пятизвездочный отель liebes Rot-Flüh, расположен у подножия "Красного Камня". Находится в уникальной природной среде, вблизи Haldensee / Gran - Тироль в Австрии, предлагает эксклюзивное гостеприимство, благодаря 4-м ресторанам, уникальным в своём роде и кухне высокого уровня, достойной самых искушенных гурманов, винный погреб, который включает лучшие интернациональные вина, а также сказочная атмосфера.

Ресторан для гурманов "La Cascata Nobile". Расположенный на первом этаже главного здания, внутри создан настоящий водопад, а залы называются "Nikolaus von der Flüh Stube" и "Turmstube ". Роскошь и элегантность в сочетании с типично альпийским стилем.

Ресторан "Via Mala", расположен в главном здании и напоминает маленькую деревню, состоящую из девяти крестьянских домов, которые окружают деревенскую площадь, с оригинальными столами 300 летней давности. Ручей, который вращает колесо мельницы, а вокруг крутые склоны ледников, типичный пейзаж Тироле.

Час за часом слышен шум водопада. Эффекты света создают закаты, сияющее звездное небо или грохочущую бурю. Здесь вы найдете в меню знаменитый "Kas'spatzen" (вареники с сыром) или "Zwiebelrostbraten" (жареные ребра говядины с хрустящими кусочками лука).

В ресторане "Loch Ness" («Лох-Несс»), рядом с бассейном, непринужденная атмосфера, где можно попробовать блюда из мяса и рыбы, а также разнообразие свежих и вкусных блюд.

Идеальное дополнение, к трём вышеописанным, ресторан изысканных блюд "Rot-Flüh Stüberl" названный в честь отеля и горы.

Jürgen Benker (Юрген Бенкер), один из самых популярных и известных шеф-поваров в Австрии (с несколькими наградами ресторанных путеводителей Gault-Millau и Michelin) обещает спецэффекты изысканной кухни, для настоящего праздника.

По крайней мере, один раз в жизни, насладитесь непревзойденной роскошью.



## SAVOIE MONT BLANC:



## TERRA ANCESTRALE DI ALTA CUCINA, SITUATA SULLA VIE DELLE SPEZIE.

Cosa c'è di meglio di un vacanza tra i sapori di montagna, dai più autentici ai più originali, trascorrendo il tempo anche assaporando tanti aromi meravigliosi? Si può fare in **Savoie Mont Blanc**, dove il piacere si declina in mille modi tra ristoranti stellati, corsi di cucina, enologi e appuntamenti golosi.

Savoie Mont Blanc, un'unica destinazione turistica composta da città e villaggi dei dipartimenti della Savoia e dell'Alta-Savoia, conta un'eccezionale concentrazione di chef stellati: 29 chef per un totale di 38 stelle. Fino a aualche tempo fa nessuno aveva pensato di riunire tutti gli stellati di questo territorio, così a **Chamonix**, gli chef stessi hanno deciso di creare un'associazione "Savoie Mont Blanc - Terre d'étoiles", per unire chef, media e partner aziendali al fine di promuovere la gastronomia stellata della regione.

Molti di questi chef quest'inverno hanno aperto le porte delle loro cucine per divulgare i segreti delle loro famose ricette. Primo fra tutti lo chef ecologicamente corretto *Marc Veyrat* che presso la sua ultrastellata cucina ha svelato i segreti del suo fois gras al profumo di mirra raccolto a mano e il tuorlo d'uovo fresco iniettato con noce moscata; lo chef *Michel Rochedy* la cui reputazione non è seconda a nessuno, ha aperto le porte della sua cucina ad adulti e non solo.

Anche i bambini sono stati invitati a scoprire la gastronomia durante sessioni di apprendimento previsti dal secondo chef, Stéphane Buron; lo chef del famoso ristorante "La Table du Marché" dell'Hotel Des Dromonts, ha dato appuntamento ai vacanzieri per 3 ore di corso durante le quali ha svelato quasi tutti i sapori della gastronomia francese e i segreti di una cucina creativa a base di prodotti del territorio, dalla soupe de foie gras aux cromesquis, alla fonduta glacée, dalle coquilles Saint-Jacques.

Di Rosa Bubici







## ristorante pizzeria Specialità Pesce

"Cucinare è come amare...o ci si abbandona completamente o si rinuncia". (Harriet Van Horne)

















Viale Gabriele D'Annunzio, 94c 47838 Riccione (RN) - Tel. 0541 644124 E-mail: dalelericcione@tiscali.it



Eccellenze Italiane



Ristorante e Pizzeria Da Lele Riccione



www.ristorantedalele.it



# SAVOIE MONT BLANC:

## ЗЕМЛЯ СПЕЦИЙ И ЗВЁЗДНОЙ КУЛИНАРИИ





Шеф-повар Стефан Бюрон

Что может быть лучше путешествия в мир множества прекрасных, подлинных и оригинальных вкусов и ароматов гор? Это возможно в Savoie Mont Blanc, месте, в котором сочетаются шик Мишленовских ресторанов, кулинарные мастер-классы и винодельни.

Blanc Mont уникальная туристическая зона, которая находится в Савойе и Верхней Савойе и отличается исключительной концентрацией звёздных шеф-поваров: шеф-поваров, имеющих в общей сложности 38 Мишленовских звёзд. Буквально недавно, в городе Шамони местные повара решили создать ассоциацию "Savoie Mont Blanc - Terre d'étoiles", объединяя таким образом шеф-поваров, СМИ и бизнеспартнеров в целях содействия развитию звёздной гастрономии в регионе. Многие из этих шефповаров этой зимой открыли СВОИХ двери ресторанов чтобы для того. поделиться секретами СВОИХ известных рецептов. Прежде всего, шефповар Марк Вейра на своей супер-звёздной кухне открыл секрет своего фирменного блюда, фуа-гра с ароматами мирры, собранной вручную, яичным свежим жёлтком мускатным орехом. Шефповар Мишель Рочеди, равных которому в кулинарном мире нет, пригласил на свою кухню не только взрослых, но и детей.

Стефан Бюрон также пригласил детей на свои учебные занятия по гастрономии. Будучи шефповаром знаменитого ресторана "La Table du March'é " в Hotel Des Dromonts, он провёл для отдыхающих 3-часовую лекцию по гастрономии, на которой ознакомил С почти всеми ароматами французской кухни и открыл секреты креативной кухни основе местных на продуктов, начиная от soupe de foie gras aux cromesquis и заканчивая фондю glac'ée и coquilles Saint-Jacques.





## PASTICCERIA

## SORIANI

CAFFETTERIA - PASTICCERIA - TORTE NUZIALI - CIOCCOLATERIA



Siamo Luigi, Serafuo e le nostre mogli. Amici e appassionati del nostro lavoro, ci unisce la voglia di investire risorse per apprendere e migliorarci, in modo da realizzare piaceri di gusto, eleganza e cordialità per l'attuale e futura Clientela.

Con l'esperienza fatta in tanti anni cerchiamo sempre di superarci ed evolverci per poter spingere i nostri Clienti a degustare i nostri dolci e apprezzore sempre più il nostro servizio.



### Pasticceria Soriani di Monti e Nanni

Via Colonna 19 - Rimini (RN) Tel / Fax 0541.38.41.60 laboratorio.soriani@gmail.com www.pasticceriasoriani.it









A cura di Rosanna Bianchini, astrologa e ricercatrice - Per info: S +39 3383155860 Striges7@yahoo.it Rosanna Bianchini



### 1° posto

### ACQUARIO

allora godetevela tutta!

### 2° posto



commerci e nei contratti.

### 3° posto

Pronti e smaglianti per le feste?

La vedo la vostra criniera gonfiarsi e brillare con l'energia di Marte che vi appoggia per tutto il mese e che vi dona tanta grinta a voi che l'avete integrata nel dna. Cari amici nati sotto il segno del Leone sarete festaioli o goduriosi, le ore piccolissime sono le vostre, sarete presenti in tutte le feste e con un'energia inesauribile. Fino all'11 i nati della terza decade sono aiutati negli affari, nei contratti, nelle comunicazioni: è il momento ideale per cambiare computer, il cellulare o il provider telefonico. I nati della prima decade hanno l'appoggio di Saturno che aiuta i piani e le programmazioni a lunga distanza e a ottenere il successo meritato per il proprio lavoro: sono infatti nell'aria possibili promozioni ed avanzamenti. Quelli della seconda decade hanno l'appoggio di Urano che porta a cogliere al volo le occasioni giuste, aiuta il cambiamento e la trasformazione in maniera veloce e repentina. Ciliegina sulla torta: fino al 6 Venere goduriosa appoggia i nati della terza decade e dona nuovi amori, tante feste ed anche un'ottima forma fisica. Proprio l'ultimo giorno del mese Venere incomincia ad appoggiare anche i nati della prima decade e che festa sia!

É un bel periodo quello di dicembre 2015: avete l'appoggio di Marte per tutto il mese che vi spinge a essere più spumeggianti e creativi del solito e le feste si prospettano speciali anche se siete di base un pò insofferenti di pranzi in famiglia e alle scadenze obbligate, anche quelle sociali. I nati dell'ultima decade poi hanno Venere positiva nei primi giorni del mese, fino all'il e saranno fascinosi e portati a godervi la vita. Nell'ultimo giorno dell'anno il pianeta Venere torna a guardarvi benevole e

A metà del mese, invece, Venere vi guarda un pò storto, ma cosa volete che sia! I nati della prima decade hanno l'appoggio di Saturno e hanno una chance in più dal punto di vista lavorativo e della risoluzione di problemi che da tempo erano in sospeso. Urano inoltre aiuta i nati della seconda decade a navigare veramente col vento in poppa e essi sapranno più del solito cogliere al volo le buone occasioni. Poi sempre nella lista della spesa delle cose positive, come dimenticare Mercurio che fino all'11 aiuta le amicizie, la possibilità di inseriment in gruppi nuovi, gli studi, le comunicazioni e i viaggi?

Ci sono le feste, se non fate scoppiare tragedie proprio in questi giorni, nei pranzi di famiglia, il mondo va avanti lo stesso, anzi, c'è più serenità nell'aria! Il pianeta Giove vi aiuta ad essere più sereni e soddisfatti, specie di nati della seconda decade che sono aiutati anche a gestire meglio le finanze e tutte le questioni legali. Dall'11 del mese avete anche l'appoggio di Mercurio che vi aiuta ad aprirvi di più agli altri e a socializzare, e vi sostiene nei

E Venere, ne vogliamo parlare di Venere, che dal 6 entra nel vostro segno e vi rende più magnetici e fascinosi del solito? Chi vi potrà resistere? Pronti a conquistare il mondo, godetevi questo periodo, i nati alla fine della prima decade sono sotto il tiro di Nettuno e si potrebbero anche innamorare o rinnovare il loro sentimento per la persona amata. I nati della seconda decade hanno invece l'appoggio di Plutone, sono irresistibili e sensuali, ma anche portati a realizzare ed ottenere quello che vogliono con un'energia inesauribile, con li porterà a non cedere mai fino al raggiungimento dell'obiettivo che si sono prefissati di ottenere. Buone feste!



### 4° posto

### TORO

### 5° posto

Continua l'appoggio di Giove che è il vostro signore e porta ai nati della seconda decade la spinta a godersi tutte le gioie della vita. E qui cominciano le dolenti note perchè i freni inibitori si allentano e alle feste con la tavola imbandita, la famiglia riunita, i mille odori e i sapori, come si fa resistere? Il pianeta Giove fa lievitare tutto quello che trova, anche il peso e quindi poi dopo la ciccia è dura da smaltire. Ma guardiamo anche il lato positivo: Giove aiuta anche il rapporto col denaro! Dall'11 Mercurio vi appoggia e sono aiutate le amicizie, i commerci, i viaggi. I nati della seconda decade con Nettuno che stuzzica un pò, possono vivere momenti di innamoramento oppure son spinti dalla voglia di scappar via dalla solita routine, magari con attività come la danza, la meditazione e la musica. Teniamo poi conto che il pianeta Plutone dona ai nati della seconda decade moltissima grinta, quella grinta utile per portare avanti i cambiamenti che di base non amano molto. I nati della terza decade, a contatto con l'energia della Luna Nera, possono vivere passioni forti, chiaramente sempre in relazione all'età e alla condizione: è comunque un'energia sottile che porta alla ricerca di altro rispetto a quello che essi già possiedono.



### 6° posto

Cari amici nati sotto il segno della Vergine, lo so che siete ligi al vostro stile di vita, che per voi la prevenzione in ambito della salute E sacra, ma se trasgredite un pò durante le feste non succede niente! E il pianeta Giove nel vostro segno aiuta i nati della seconda decade, fa allentare i freni inibitori e li rende più portati a godere la vita; forse riusciranno anche a spendere un pò di più senza preoccuparsi anche perchè le finanze sono comunque sostenute! I nati della prima decade sempre alle prese con la tensione di Saturno possono essere un pò bloccati, anche a livello físico, dovranno prestare particolare attenzione a ossa e denti e potranno avere più difficoltà a recuperare l'energia a livello fisico. I nati della terza decade fino all'11 possono avere un po' di problemi di comunicazione, ma poi per tutti Mercurio girerà in positivo e i contatti, le amicizie, i commerci, i viaggi godranno della sua protezione. I nati della prima decade da mesi alle prese con Nettuno avranno sempre la voglia di scappare via dalla quotidianità, le emozioni potranno girare incontrollate e l'innamoramento magari sognato potrà essere trovato dietro l'angolo. Per i nati della seconda decade ancora tanta energia per la trasformazione personale e della propria vita.

Nulla vi è avverso!! Il mese di dicembre 2015 parte con il pianeta Venere nel vostro segno fino al 6 che vi porta ad essere irresistibili, ma soprattutto con Marte che per tutto il mese sarà con voi!!! La sua energia può essere un pò destabilizzante per voi bilancini così armoniosi e portati a cercare sempre la mediazioni con tutti. I piatti della vostra bilancia possono vibrare in maniera incontrollata e potete anche perdere il vostro proverbiale controllo, ma è proprio il momento giusto per essere chiari e tagliare situazioni che sono insostenibili: è giunto il momento di essere più diretti e dire quello che non va. Saturno è il vostro signore e aiuta i nati della prima decade a vedere le cose con più chiarezza ed ad imbrigliare la forza esplosiva di Marte che invece viene attivato per i nati della seconda decade. Questi ultimi, sono da mesi alle prese con la spinta contemporanea di Urano e Plutone in tensione che li spingono a cambiare comunque o a subire cambiamenti. Attenzione a muoversi con prudenza e a non rompere ali addobbi di Natale! Mercurio fino all'11 aiuta le amicizie e le comunicazioni ed anche gli spostamenti per le vacanze natalizie.

SAGITTARIUS



## Electric Thursdays LIVE SHOW h 22:00

03/12 - CHICCO CAPIOZZO OVARTET

10/12 - DANNY LOSITO EXPERIENCE

17/12 - PINK DELUXE 24/12 - FATIMA DIALLO

## Unplugged **Sundays** APERTIVO IN MUSICA dalle 19:00

06/12 - ELLA LIGUORI

13/12 - VANNESSA CHIAPPA DUO

20/12 - MADE IN ITALY

27/12 - MISCELLANEA BEAT



Via Torino, 29 47838 Riccione (RN)

Tel. + 39 0541.602465





## **7**° posto

### **GEMELLI**

## **8**° posto



**9**° post

Il Sole che entra nel vostro segno porta energia, ma indubbiamente per tutto il mese di dicembre 2015 avete Marte messo di traverso vi porta ad essere più insofferenti, meno controllati e sicuramente più stanchi. Sono possibili rotture, oltre che di anima anche di rapporti e cose, quindi prestate maggiore prudenza soprattutto alla guida! Questo poi vale soprattutto per i nati della seconda decade che hanno anche la tensione di Urano e Plutone nel segno: un'accoppiata esplosiva sommata alle avversità di Marte! Fate auindi appello alla vostra proverbiale prudenza e freddezza prima di agire, vi serviranno tutte. Dall'11 Mercurio nel segno aiuta i commerci, la comunicazione, i viaggi e gli spostamenti e aiuta anche le amicizie, mitigando quindi in parte la voglia di mandare tutti a fare quattro passi che può essere ispirata da Marte. Giove è positivo per i nati della seconda decade e gli investimenti, i conti di fine anno e il maneggio del denaro sono buoni, ma il pianeta porta anche una ventata di ottimismo e allenta i vostri forti freni inibitori. I nati della prima decade sono più sensibili alle emozioni e ci sono nell'aria possibili di innamoramenti nell'aria o forti probabilità di realizzare un percorso di crescita personale... magari attraverso la meditazione!

Le feste, la casa, le tradizioni sono per voi im-

portanti, cari amici nati sotto il segno del Can-

cro, quindi cercate sempre di preparare tutto

al meglio! Quest'anno è consigliabile cercare

di risparmiarvi un pò dal punto di vista fisico

perchè il pianeta Marte avverso vi abbassa

l'energia e può farvi muovere male... e se rom-

pete gli addobbi o le statuine che possedete

sin da quando eravate bambini, poi scoppia

la crisi! Tutto questo discorso per dirvi che

l'appoggio di Venere fino alla fine del mese

ed anche questo aiuta l'armonia, la gioia di

vivere e in parte attenua le avversità di Mar-

te che vi rende insofferenti o particolarmente

emotivi, per non dire lunatici. Attenzione a

non strafare a tavola, soprattutto con i dolci

che tanto amate dato che poi risulterà parec-

chio impegnativo smaltire quel chiletto in più.

Cari nati sotto il segno dei Gemelli, lo so che siete spendaccioni! Ci sono le feste e le tentazioni sono per voi dietro l'angolo, ma è anche vero che i nati della terza decade hanno Giove in tensione ed il rischio è quello o di spendere troppo o di essere in ansia per i soldi che non si hanno: prestate particolare attenzione alle multe per divieto di sosta! Il pianeta Saturno continua a chiedere ai nati della prima decade, che potranno anche risentire di una maggiore stanchezza fisica, di crescere e lasciare le cose superflue, senza poi contare che fino all'11 anche Mercurio. il vostro pianeta, vi guarda storto. Fate particolare attenzione a non capire fischi per fiaschi, proprio voi che siete comunicatori nati! Poi che ne voaliamo dire di Nettuno che può portare un pò di confusione emotiva ai nati della prima decade? Forse il principe o la principessa azzurra non sono poi così smaglianti, hanno il mantello un po' sbiadito. Nota positiva: per l'inizio del mese avete l'appoggio di Venere quindi siete più fascinosi e goderecci. Come al solito saprete brillare ed essere al centro dell'attenzione nelle feste, sarete più indulgenti a godervi le gioie della vita, magari rinnovando l'abbigliamento o curando particolarmente il trucco!

Ok, cari amici del seano dell'Ariete, siete unici ed irripetibili! Non lasciate che Marte, il vostro signore, che per tutto il mese di dicembre 2015 vi guarderà un po' storto, vi rovini le feste! Siete un po' giù di tono, oppure più suscettibili e pronti ad esplodere, ma è anche vero che il pianeta Saturno continua ad appoggiare i nati della prima decade a realizzare i loro obiettivi. Il consiglio per tutti è quello di rallentare un pò il ritmo e, se ci riuscite, di respirare a fondo dieci volte prima di prendere decisioni. I nati alla metà del segno vivono un periodo molto intenso con l'energia di Urano che spinge a cambiare tutto. Plutone e Luna Nera in tensione che possono far sì che ci si ritrovi in situazioni non chiare. Tradimenti possono giungere proprio da parte di amici/amiche lasciandovi un pò di amaro in bocca, ma non vi curate di loro e continuate per la vostra strada. Abbiate il coraggio di buttare il cuore oltre l'ostacolo: proprio l'ultimo giorno del mese Venere incomincia a rendervi affascinanti e goduriosi, e promette un Capodanno pieno di gioia, soprattutto ai nati della prima decade. Mercurio aiuta fino all'11 e sostenendo quindi le amicizie, le comunicazioni, gli spostamenti e in parte attenua la tensione di Marte.



## 10° posto



## 11° posto

Tempo di feste e tempo di divertimenti, di emozioni a cui voi siete estremamente sensibili i con il pianeta Venere che vi guarda positivo dal 6 del mese ed aiuta l'Amore, quell'Amore che scrivo per voi con la A maiuscola. Per il resto bisogna un pò stringere i denti, i nati della prima decade sono sempre alle prese con Nettuno che ili porta ad evadere nel mondo dei sogni, degli ideali e la falce di Saturno che richiama duramente alla realtà: bisogna quindi rimboccarsi un po' le maniche e tenere duro anche perchè l'energia fisica tenderà ad essere un pò più bassa del solito.

I nati della seconda decade stanno meglio perchè hanno l'appoggio di Plutone che invece aiuta la trasformazione personale con la sua energia di frequenza bassa ma continua e potente. I nati della terza decade cominciano a fare i conti con l'opposizione di Giove e quindi si possono sentire i vostri lamenti per non sentirvi amati o per problemi con i soldi o legali. Ma coraggio che tanto nel gioco della vita tutto passol Ricordate in ogni caso le scadenze delle bollette, guardate attentamente dove parcheggiate la macchina per i divieti di sosta e cercate soprattutto di non dimenticare di mettere il disco orario dove serve!



### 🕏 SAGITTARIO

12° posto

Guardiamo il lato positivo: il pianeta Marte per tutto il mese di dicembre 2015 vi appoggia e la grinta, l'energia per affrontare il periodo ci sono e con esse c'è la voglia di divertirsi e viaggiare che fa parte del vostro modo di essere, senza poi dimenticare che Mercurio fino all'11 aiuta viaggi e gli spostamenti. La prima decade del segno è sempre lì che fa conti con Saturno che chiede rigore e tira il freno per far sì che si riconosca quello che è valido e quello che bisogna tagliare. I nati a metà della prima decade sono invece alle prese con la tensione di Nettuno che spinge a fuggire la realtà, ad evadere nel mondo della fantasia e non è facile mettere assieme le due cose. I nati dell'ultima decade hanno Giove in tensione ma guardiamo sempre il lato positivo: forse assimilerete di meno e le trasgressioni culinarie delle feste potrebbero non fare grossi danni ponderali, ma con il pianeta Giove avverso il portafoglio piangerà. Attenzione sempre a tutte le questioni legali, alle scadenze delle tasse e alle multe! I nati della seconda decade godranno dell'appoggio di Urano, saranno realizzativi dato che avranno ancora energia e sapranno cogliere al volo le buone occasioni. Per tutti, dall'ultimo giorno di dicembre Venere entrerà nel vostro segno e sarete quindi irresistibili nella serata dell'ultimo dell'anno.

occorre prudenza, anche nei rapporti interpersonali l'Comunque i nati della seconda decade hanno l'appoggio di Giove che aiuta la serenità e rende tutto più scorrevole, proprio a loro, alle prese da mesi con le spinte congiunte di Urano e Plutone che impongono cambiamenti sia con le buone che con le cattive. Giove aiuta anche il lato finanziario e le questioni legali. I nati alla fine della prima decade vivono più del solito nel loro ricco mondo di fantasia, e dispongono in questo periodo di una magaiore creatività. Per tutti dal 6 c'è

64



Dopo uno straordinario 2015, Villa I Tramonti riposerà fino al prossimo 2016, per ritornare ad accoglierVi in occasione del "Week End degli Innamorati" dedicato a San Valentino, nelle serate di sabato 13 e domenica 14 febbraio.

> Vi aspetteremo con tutto il nostro affetto. Sarà gradita la prenotazione.



Villa i Tramonti: L'Eccellenza per il tuo evento.









EUREKAKIDS SAN MARINO Via Marino Maretti, 23 Centro Commerciale Azzuma Serravalle (ICM) Tel (+378) 0549 960229

EUREKAKIDS

Via Carlo Jernolo, 110 Centro Commerciale Lungo Savio - Cesena (FC) Tel (+39) 0547 23439 Via Mentana, 38 Jornini (RN) Tel (+39) 0541 55539



www.aurokakirk.i